

Quitlatia ytlauelilocayo. hombre doblado y cau-
teloso.
Quitoteua. ni. dezir algo antes que se vaya o se
muera. prete. oniquitoteuac.
Quitochiliqui. enfermo que padece graues do-
lores.
Quitoznequi. quiere dezir.
Quitquiticac. persona cabal y digna de que se le
encomiende algun cargo o officio.
Quitzacuia. el postrero o cabero de todos.
Quitzacutimomana yn alteperl. henchir toda la
prouincia o tierra. f. la palabra diuina, o llegar
a todas partes. f. la predicacion del euangelio.
prete. oquitzacutimoman.
Quitzacutiuh. lo mesmo es que quipanocutiuh.
prete. oquitzacutia.
Quiuimoloa. nitla. poner el remate del bohio, o
casa de paja. pre. onitlaquiimolo.
Quixcauia ynacayo. persona viciosa y carnal.
Quixouayan. puerta, o lugar por donde salen de
casa.
Quixtia. nic. parecer alguno a su padre en la cara
o en las costumbres. pre. onicquixti.
Quixtia. nino. escusarse. pre. oninoquixti.
Quixtia. mouic nino. hazer el deuer contigo, cū-
pliendo con mi consciencia. &c. preteri. mo-

uic oninoquixti.
Quixtia. yc nino. hazer lo que es en mi, o cum-
plir con mi consciencia, o dar lo que se me pi-
de por auer fiado a otro, quando le colgaron
el dia de su sancto. prete. yc oninoquixti.
Quixtia. nitla. sacar algo fuera de casa, o deseme-
ñar algo. prete. onitlaquixti.
Quixtia. nire. echar de casa a la mugero al cria-
do, o desterrar a alguno, o parecer el hijo a sus
padres. prete. onitequixti.
Quixtia. itlaipan nino, parecer o aparecer en figu-
ra o semejança d algo. P. ytlaiipan oninoquixti.
Quixtilpilli. persona bien criada y doctrinada.
Quizcanecqui. nino. tenerse por mejor que los o-
tros. Prete. oninoquizcanec.
Quiztiquica. cosa que passa de presto. preteri. o-
quiztiquiz.
Quiztiquica. ni. salir de algun lugar arrebarada-
mente y de priesa. pre. oniquiztiquiz.
Quiztiquicaliztli. salida desta manera.
Quiztiuetzi. lo mesmo es que quiztiquica. prete.
oquiztiquiz.
Quiztiuetzi. ni. lo mesmo es que quiztiquica. pre-
te. oniquiztiuetz.
Quiztiuetziliztli. lo mesmo es que quiztiquica-
liztli.

DE LOS QUE COMIENÇAN EN T.



Tacayo. el caño d la be-
xiga.
Tacaliui. ni. estar deso-
llado, o roçado de
algun golpe q me-
di. pre. onitacaliuh.
Tacapiliui. ni. tenerse
ñales de ataduras d
cordeles en los bra-
ços, o en otra parte
pre. onitacapiliuh.
Tacatl. mata de albahaca, o de cosa semejante.
Tacaxpolhuia. nitetla. allanar o henchir de tierra
la hoya del arbol de alguno, o cosa semejante.
prete. onitetlacaxpolhui.
Tacaxpoloa. nitla. henchir de tierra el hoyo que
tiene al pie al arbol. Preterito. onitlacax-
polo.
Tacaxxotia. nitla. escauar arboles. preterito. oni-
tlatacaxxoti.
Tacel. las liendres.
Tacol. el hombro.
Tacolchimal. el hueffo dela espalda.
Tachcauh. cosa mayor, principal, o primera.
Tacolnacayo. pulpejo del braço.
Tacolpan. en los hombros.
Tacoltzonyo. los pelos de encima de los hōbros.

Tamachiua. nitla. medir algo. Preterito. onitla-
tamachiuh
Tamaçolin. sapo.
Tamaçulin. idem.
Tamalayutli. cierto genero de calabacascomesti-
bles y muy buenas.
Tamalhuia. nite. hazer pan detamales para otros
prete. onitetamalhui.
Tamalli. pan de mayz embuelto en hojas y cozi-
do en olla.
Tamaloo. ni. hazer este pan. f. tamales. preterito.
onitamalo.
Tamati. nino. tenerse alguno por patron y fauo-
recedor dela republica, y serlo. preterito. oni-
notama.
Tanatli. espuerta hecha de palmas.
Tanatontli. esportilla de stas palmas.
Tanima. el alma, o nuestra anima.
Tapachquentia. nino. arroparse y ponerse mu-
chas mantas. pre. oninotapachquenti.
Tapachtli. coral, concha o venera.
Tapaçolli. nido de paxaros.
Tapaçoloo. nitla. marañar, reboluer o enhetrar
algo. pre. onitlapaçolo.
Tapaçoltia. nino. hazer nido el aue. prete. onino-
tapaçolti.
Tapaçulli. nido de aues.